

01/10/2016 中文報告

1. 歡迎首次來參加崇拜的朋友們，散會後請坐在旁邊的弟兄姊妹帶他/她到圖書館，讓我們的迎新小組歡迎他/她。
2. 教會將於今日及 1 月 17 日中午 1:00-2:00pm 有會員課(Rm 141)，欲加入教會成為會員者，請務必參加課程。請向林春騰牧師或陳國強長老報名。
3. 教會非常歡迎鍾翔弟兄成為教會會員。
4. 英文牧師聘牧委員會一致決議邀請英文牧師候選人 James Neilson Jr. 牧師，在 1 月 15-17 日做第一次的面談，請預留時間和 Neilson 牧師見面。教會大廳備有 Neilson 牧師的簡歷及面談時間表，歡迎取閱。請為面談的過程禱告，一起來尋求神的旨意。
5. ESL 老師培訓，今天下午 1:30 - 3:30 在 5 Flex 教室舉行。新學期即將開始，新生分班測試和註冊，及舊生登記時間是 1 月 31 日(星期天)下午 1:15，請在教會大廳向 George Chen 弟兄或白雪亮姊妹報名。上課時間是 2 月 7 日到 4 月 24 日，每個星期下午 1:30 - 3:30 在教會課室。如果你有興趣學習或是幫忙，請在教會大廳登記，或聯繫 George Chen 弟兄(919-655-8108 / gschenhope@gmail.com)。
6. 長青團契下次聚會時間訂為 1 月 14 日上午 10:00(週四)，于教會 #132-140 教室。
7. 所有在 2015 年 12 月支出的費用申報，最遲必須於 1 月 31 日前提交相關執事。請注意截止日期，謝謝您的合作。
8. 愛心關懷事工是今年的重點事工之一，預期在 2/6 日下午 3-5 時在 5-flex 教室，先有座談會，報告事工異象及計劃；並於 3 月 6 日起有主日學課程，培訓基本關懷探訪技巧。請各小組指定至少一人參加。也歡迎有願意加入愛心關懷團隊的弟兄姐妹一起服事。請事先向關懷執事-黃泰然，或是林牧師報名。
9. 教會將於 2016 年 2 月 20 日舉行春節晚會。晚餐於下午 5:30 開始，請準備您的拿手好菜，與大家一同分享；之後，7:00 開始舉行晚會節目。節目細節將於稍後公佈。歡迎您邀請親朋好友一起來參加。
10. 2016 年度北卡恩愛夫婦營將於 3 月 11-13 日在 Homewood Suites by Hilton (RTP 工業園區附近)舉行。費用：每對夫婦\$380.00 (如果您有需要，教會將另有補助)。這夫婦營將幫助您們開始更好地面對夫妻的婚姻關係，特此邀請您及配偶參加，正式接受報名日期 1 月 17-24 日，名額有限、切莫錯失，請儘快與劉岳、祁溫雅夫婦聯絡(980-225-4320 或 airsunspace@gmail.com)
11. 本地福音事工需要你的支持與幫助：每週五晚上學生團契都有提供飯食，為的是讓基督徒有機會和慕道朋友更多的認識與交談，我們很需要您的協助提供飯食 (大約 35 人的份量)，從一月份到五月份，這是參與福音事工的方法之一，願神記念。請有負擔者至 NCSU 的佈告欄填寫或與陳世銓姊妹聯絡。(電郵 cecilia.c2@gmail.com；電話 919-981-0085) 或聯絡 Melody Shao 邵玫玉 (電郵 melodyshao@gmail.com)

青少年事工報告

1. 2016 M-Fuge Youth Mission Camp 青少年宣教夏令營-7月11日至15日 - Charleston, South Carolina (給升 8-12 年級的學生)- 每名青少年的夏令營費用是 299 元，預付金 50 元，以便預留位子。支票請註明給“RCCC”，大堂外桌上有報名表，請向 Pastor Jerry 報名。報名截止日期是 1 月 24 日(周日)，今年的主題是“Unashamed”。
2. 週三青少年禱告會—“禱告的基本訓練” - 如果我們要堅固我們對神的信心，並有剛強有力的青少年團契，我們就要致力於成為“禱告的勇士”。因此，我們必須參加培訓和接受裝備。鼓勵青少年加入每星期三晚上的培訓和禱告。我們將於 1 月 13 日(下週三)，用 Mark Batterson 寫的書-"Draw the Circle: The 40 Day Prayer Challenge." 開始我們的訓練。讓我們藉著禱告團結在一起，看到神在 2016 年藉著我們做那奇妙大事。
3. 復活節洗禮—如果你已經接受耶穌基督為你的救主，並希望在 3 月 27 日復活節接受洗禮，請與 Pastor Jerry 聯繫。

肢體關懷

1. 王靖端姊妹被診斷出有乳癌，請為王姊妹的化療及未信主的家人禱告，願神將屬天的平安賜給他們。
2. 周文筠姊妹將於 1 月 11 日開始做為期 14 天的放射線治療，求神減低副作用並給他們全家有足夠的恩典。

請為主日講員代禱:國語堂講道主題—同心同行

日期	國語	粵語	英語
01/17	陳家榮牧師		Pastor James Nielson
01/24	林春騰牧師	陳家榮牧師	Dr. Scott Hildreth

01/10/2016 Announcements

1. We welcome new friends who are worshipping with us today for the first time.
2. The English Pastor Search Committee has invited Pastor James Neilson Jr. for 1st interview for our vacant English Pastor position. Please mark your calendar and come meet Pastor Neilson. The first interview with him will be on January 15th-17th. Pastor Neilson's vita and the interview itinerary are available in the foyer. Please pray for this interview process. May the Lord grant us wisdom to discern His will regarding RCCC's next English Pastor.
3. ESL Teacher Training Meeting will be held in the 5 Flex rooms 1:15 - 3:15pm today. We will start Test/Registration for new students and Signups for returning students on January 31st, 2016 at 1:15pm, see George & Sheree Chen at front lobby, Classes start February 7th-April 24th, 1:30-3:30pm at church. Interested as student or helper? Signup sheet in lobby or contact 919 655 8108 or gschenhope@gmail.com.
4. Expense Reimbursements: Any reimbursement request for expenses incurred in December 2015 must be turned in by January 31st, 2016. Any 2015 reimbursement request for expenses submitted after January 31st, 2016 will not be honored as the 2015 accounting year will be closed. Please be proactive and meet this deadline. We appreciate your cooperation.
5. Our church will be celebrating Chinese New Year on Sat. February 20th, 2016. We will begin with a potluck dinner at 5:30 pm to be followed by the program at 7:00 pm. Details of the program will be announced soon. This is a good opportunity for you to invite your friends to our church.

Youth

1. 2016 M-Fuge Youth Mission Trip - Our mission trip will be from July 11th-15th, in Charleston, SC. The camp fee is \$299. A \$50 non-refundable deposit is required to reserve a spot for this trip. Please make checks payable to RCCC. The deadline to register is Sunday, January 24. Register as soon as possible because there are limited spaces. Registration forms are available in the church lobby. If you have questions or want to register, email Pastor Jerry at jmillerrc3@yahoo.com or you can call/text him at 919.961.8859.
2. Wednesday Youth Prayer - "Basic Prayer Training" - If we want to be strong in our faith in Jesus and have a powerful youth group, we are going to have to be committed to being "prayer warriors." And, that is going to take training and discipline. You are encouraged to join us every Wednesday at 7:30 p.m. for training and prayer. We will start our training on next Wednesday, January 13, using Mark Batterson's book, "Draw the Circle: The 40 Day Prayer Challenge." Let's UNITE IN PRAYER and see the awesome things the Lord will do in and through us as we partner together in prayer for 2016!
3. Baptism on Easter Sunday - If you have accepted Jesus as your Lord and Savior and would like to get baptized on Easter Sunday, March 27th, contact Pastor Jerry as soon as possible.

Remember in Prayers

1. Sister Margaret Ong has breast cancer and had surgery on 9/10 in Malaysia. Pray for successful chemotherapy and quick recovery. And also pray for the peace of mind for Margaret and her husband, and to have faith in God's protection and that her husband will accept Christ.
2. Sister Winnie Lin will start radiation treatment for 14 days starting January 11th. Please pray that there will be minimum side effects and that her whole family will have sufficient grace to go through this.

Upcoming Sermons

01/17 Open Pastor James Nielson
01/24 Open Dr. Scott Hildreth